Registered with the Registrar of Newspapers for India under No. 10410



Registered No. PY/44/2018-20 WPP No. TN/PMG(CCR)/WPP-88/2018-20

Dated: 26-2-2019

Price: ₹20-00

புதுச்சேரி மாகில அரசிதழ்

La Gazette de L'État de Poudouchéry The Gazette of Puducherry

அதிகாரம் பெற்ற வெளியீடு

Publiée par Autorité

Published by Authority

ഖിതെ: ₹ 20-00

Prix : ₹ 20-00

Price: ₹ 20-00

எண்	புதுச்சேரி	செவ்வாய்க்கிழமை	2019 @ °	ர்ப் ரவர் <i>மீ</i>	26 a
No. \rightarrow 9	Poudouchéry	Mardi	26	Février	2019 (7 Phalguna 1940)
No.	Puducherry	Tuesday	26th	February	2019

பொருளடக்கம் SOMMAIRES **CONTENTS** Page Page பக்கம் .. 154 Notifications du Gouvernement .. 154 Government Notifications .. 154 அரசு அறிவிக்கைகள் .. 166 Avis d'Adjudications .. 166 Tender Notices .. 166 ஒப்ப அறிவிப்புகள் 167 Etablissements dangereux .. 167 Dangerous establishments .. 167 ஆபத்தான நிறுவனங்கள் .. 171 .. 171 .. 171 சாற்றறிக்கைகள் Annonces Announcements

VILLIANUR COMMUNE PANCHAYAT, PUDUCHERRY

No. 20-1/VCP/REV/2018-19.

Puducherry, the 21st January 2019.

NOTIFICATION

The Local Administration Department, Government of Puducherry, has directed all Commune Panchayats to notify the places for prohibition, regulation and demarcation of areas and specially designated areas for display of banners, hoardings, wall posters and flex boards, *etc.*, within the Territorial Jurisdiction of respective Commune Panchayats *vide* Office Memo. No. 2754/LAD/PPS(3)/2016, dated 29-09-2016. Accordingly, the rule 10 (a) of Puducherry Municipality (Advertisement Tax) Rules 1976 as have been made applicable also to the Commune Panchayats *vide* Notification issued under G.O. Rt. No. 67/92/LAD, dated 27-07-1992 of the Development Department (LA), Puducherry, which lays down as follows:-

Rule 10 (a)

"The Council may, by notification prohibit the erection, exhibition, fixation, retention or display of all or any class of advertisements in or around any street, points or important roads, junction, heavy traffic, public parks in any place of public resort, place or part thereof, of workshop, place of worship, historic public buildings including monuments and in purely residential localities".

In pursuance of the provisions above, this Commune Panchayat has decided to prohibit hoardings, display of banners, flex boards, wall writing, pasting of posters, graffiti and cut outs, *etc.*, in all the areas of Territorial Jurisdiction of Villianur Commune Panchayat except at the following designated places enclosed in the Annexure-I demarcated for such display of banners, hoardings, flex boards, advertisements, *etc.*, with the prior permission of the Commissioner, Villianur Commune Panchayat, Villianur.

The abovesaid notification/demarcation has been published in consonance of the direction of the Chief Electoral Officer, Puducherry *vide* letter No. 108(1)/2018-130, dated 24-01-2019 for the purpose of the prevention of defacement of open spaces and public property.

D. ARUMUGAM, Commissioner.

ANNEXURE—I

Statement Showing Places in Village wise to be Regulated for Erection of Hoardings,
Banners and Advertisement Materials, etc.,

Sl. No.	Name of the Village	Places to be regulated	Places prohibited	
(1) (2)		(3)	(4)	
1	Sedarapet	1 Southern side of Mailam Main Road from Petrol Bunk to L & Industry.	t	
		2 Southern side of Mandaively from Colony Road Odai Karai Street.	ise emed I.	
		3 Both sides of Erikarai Road from Eri East end to West end.	ned ned dee	
2	Karasur	1 West side of Sedarapet Main Road from Bus Stop to Puthukoil.	orth ntion 3 are	
		West side of Kadaperikuppam Road from Ambedkar Statue to Union Territory limit.	Places me column 3	
		3 Both sides of Karasur-Pathukannu Road from Petrol Bunk to All India Radio Station.	at cc	

(4)

	2017]	2.1 0.12212 22 22111
(1)	(2)	(3)
3	Thuthipet	 East side of Sedarapet-Pathukannu Main Road from Petrol Bunk to Vazhudavoor Road Junction. South side of Vazhudavoor Road from Pathukannu Junction to Varatha Steel Agencies.
4	Thondamanatham	 Both sides of Pathukannu-Sedarapet Main Road from Deepa Oli School to Arrack Shop. South side of Ramanathapuram Road from Plastic Company to Mangalam Road Jucntion. West side of Sedarapet-Pathukannu Road from Power Grid Corporation to Work Shop.
5	Ramanathapuram	 South side of Maanjalai Road from Sedarapet-Pathukannu Road up to turning. Both side of Ramanathapuram-Pillaiyarkuppam Road from Temple to Suthukeny Channel.
6	Pillaiyarkuppam	 East side of Mariamman Koil from Vazhudavoor Road to Arrack Shop. Pillaiyarkuppam South side of Pilliyarkuppam Koonimudakku Road from Community Hall to Pudu Nagar. Both sides of Pillaiyarkuppam-Sellipet Road from Pudu Nagar to Sankarabarani River Bridge. North side of Sellipet Road from Krishna Nagar to Sankarabarani River Bridge.
7	Koodapakkam	 North side of Pathukannu Main Road from Lakshmi Narayana Medical College to Pathukannu Junction. South side of Villianur-Pathukannu Main Road from Colony Road Junction to Ambedkar Statue. Koodapakkam Mandaively Thidal.
8	Konerikuppam	1 Both sides of Sanyasikuppam Road New Indai Surfection Indutries to Konerikuppam Village.
9	Senthanatham	1 Both sides of Senthanatham Road from Villianur-Pathukannu Road to Senthanatham Village.
10	Olavaaikal	 Both sides of Pathukannu-Villianur Main Road from Poraiyur Road to Olavaaikal.
11	Agaram	1 West side of Agaram Road from Pathukannu Road to School.
12	Poraiyur	 Both sides of Poraiyur Road from Villianur-Pathukannu Road to Valluvan Pet Village. Both sides of Poraiyur Road from Aravind Plastic Industries to VAO Office. Both sides of Poraiyur Oussuteri Road from Company to Oussudu Channel Culvert. North side of Poraiyur Colony Road from Culvert to Old Colony Junction.
13	Krumbapet	 South side of Vazhudavoor Road from Sigabriveries Company to KVK Compound Wall East end. Both sides of Housing Board Main Road from 1st Cross to 3rd Cross. West side of Gopalankadai Road from SISCO LATEX Company to Moolakulam Main Road.

(4)

156		LA GAZETTE DE L'ETAT	[26 Februai
(1)	(2)	(3)	
14	Gopalankadai	 North side of Moolakulam Perambai Road from KVK Com East end to Muthupillaipalayam Junction. South side of Moolakulam-Perambai Road from Wate JJ Nagar. 	_
15	Arasur	 East side of Perambai Road from Mariamman Koil O Wood Work Company. South side of Arasurpet to Pudu Nagar Road from Pu Muthupillaipalyam Road Junction. 	
16	Sulthanpet	 North side of Pondy-Villupuram Main Road from Autocoa to Muthupillaipalayam Junction. North side of Pondy-Villupuram Main Road from Sulthar to Main Road Culvert. 	
17	Thanttanchavadi	 Both sides of Pondy-Villupuram Main Road from Arumba Railway Gate to Bharathi Bakery. South side of Pondy-Villupuram Main Road from That Junction Road to Hotel Thanjavore. 	
18	Manavely	 Both sides of Bypass Road from Manavely Road to Pudu Junction. West side of Thirukanji Road from Thiruveny Nagar J Railway Gate Junction. North side of Thiruveny Nagar from Thirukanchi Road to Nagar Arch. Both sides of Thirukanchi Road from Athuvaaikal Culve Tape Company. 	unction to Thiruveny
19	Odiampet	 Both sides of Villianur–Kombakkam Road from Muslim St to Medimix Culvert Junction. South side of Villianur–Kombakkam Road from Eswa School Compound Wall East end. South side of Villianur–Kombakkam Road from near School Thirukanchi Road Junction. North side of Villianur–Kombakkam Road from School Cu Plastic Company. Both sides of Thirukanchi Road from Kombakkam Road Stripe Area. 	nran Koil to nool Culvert
20	Uthiravaginipet	 South side of Villianur-Kombakkam Road from Thirul Junction to Othavadai Street. North side of Villianur-Kombakkam Road from Thirul Junction to Gas Godown Culvert. Both sides of Villianur-Kombakkam Road from Gas Godo Periyapet Road Junction. West side of Periyapet Road from Segar House to Va Burial Ground North end. 	kanchi Road own Culvert
21	SS Nagar	 SS Nagar Water Tank Ground. Both sides of Periyapet-Kanuvapet Road from Kara Government High School Compound Wall East end. 	yanpet to
22	Thiruvalluvar Nagar	1 North side of Kombakkam-Villainur Road from Kuvanka Culvert to Christian Cemetry Yard Compound Wall.	uttai Kuttai

(4)

26 February 2019]		LA GAZETTE DE L'ETAT
(1)	(2)	(3)
23	Kanuvapet	 West side of Kuchipalayam Road from Madha Koil to Odiampet Road. Both side of Kanuvapet-Periyapet Road from Kutchipalayam Road to Puthukoil. West side of Thriukanchi Road from Odai Street Culvert to Over Head Tank. East side of Thirukanchi Road from 2nd Vanniar Street to 3rd Vanniar Street. East side of Thirukanchi Road from Madha Koil Street to Odiampet Road.
24	Kottaimedu	 Odiampet Road west side from BDO Office Compound to Agriculture Department Compound Wall. East side of Kottaimedu-Uruvaiyar Road from Vivekanandha School to Over Head Tank. South side of Kottaimedu-Villupuram Main Road from Kannagi School Road to NIT Work Shop.
25	Uruvaiyar	 West side of Uruvaiyar Road from Sankarabarani River Bridge South end to Santha Nagar 1st Cross. West side of Uruvaiyar Road from Santha Nagar 1st Cross to Aacharia School Compound Wall North side. West side of Uruvaiyar Road from Lakshmi Nagar to Sun Ridges Company. West side of Uruvaiyar Road from Uruvaiyarpet west side Pond up to East side Bus Shelter. Western side of Uruvaiyar Main Road from North end of Pond to Bus Shelter. Uruvaiyar Village Cultural opposite side. Both side of Uruvaiyar to Karikalampakkam Main Road from Vaaikkal Mettu Street to Kuduvaiyar Bridge end.
26	Thirukanchi	 Both sides of Uruvaiyar to Thirukanchi Road Uruvaiyar Pet end to Primary School. North side of Uruvaiyar to Thirukanchi Road Mariamman Koil to Shop. Both side of Uruvaiyar to Thirukanchi Road Near Gangavaraga Natheeswarar Temple. Both side of Uruvaiyar to Thirukanchi Road New Bridge to Padithurai. Western side of Uruvaiyar to Thirukanchi Road Panchayat Building Opposite side of Mariamman Koil to School Compound Wall. Keezhaharagaram Cultural Stage Opposite side. Keezhaharagaram to Abishegapakkam Road Co-operative Society to Petrol Bunk.
27	Perungalore, Thanathamedu	 Both sides of Korkadu to Thanathamedu Road from Poraiyathamman Koil to Company. East side of Thanathamedu Road from. East side of Thanathamedu Irrigation Channal to Government School. West side of Perungalore Thanathamedu to Perungalore from School to Perungalorepet High Mast. Perungalore Bala Murugan Koil Opposite side.

(1)	(2)	(2)	(4)
(1)	(2)	(3)	(4)
28	Mangalam	1 South side of Mangalam to Uruvaiyar Road from Supreme Nag Mangalam Police Station.	ar to
		2 Mangalam to Uruvaiyar Road South side near Panchayat Build East to West.	ling
		3 Mangalam to Vadamangalam Road Mariamman Koil Opposite near Cultural Stage.	side
29	Keezhsathamangalam	1 North side of Keezhsathamangalam to Melsathamangalam R from Bus Shelter to Murugan Koil.	oad
		2 Both sides of Keezhsathamangalam Village to Pet.	
30	Melsathamangalam	1 Both sides of Melsathamangalam to Sivaranthagam Road entrar of Melsathamangalam to Erikarai Road end.	ce contherwise mentioned at column 3 are deemed to be prohibited
		2 Melsathamangalam Village Cultural Stage opposite side.	e pre
31	Sivaranthagam	1 Both sides of Sivaranthagampet to Keezhoor Road Milk Society Sivaranthagampet.	y to ed to b
		2 Both sides of Sivaranthagam to Sankaranpet Road, Over Head To to Channal.	ank ee ee
		3 Both sides of Sivaranthagam to Ariyur Road from MGR Statue Kuduvaiyar Bridge.	o to un 3 aı
32	Keezhoor	1 Both sides of Sivaranthagam to Keezhoor Road from Meenat Nagar to Irrigation Culvert.	chi colu
		2 Keezhoor Mandhavely near Cultural Stage.	ned
33	Ariyur	1 North side of Pondy to Villupuram Road from Sugar Mill Compo Wall West end to end.	mentio pund
		2 Ariyurpet Mandhavely near Community Hall.	wise
		3 North side of Pondy to Villupuram Road from Bank to Ashram.	ther
		4 North side of Pondy to Villupuram Road from Mahindra Company to Anandhapuram Junction.	Car ces or
34	Vadamangalam	1 North side of Pondy to Villupuram Main Road from EB O Sankarabarani River Bridge.	ffice \
35	Ariyapalayam	1 Both sides of Pondy to Villupuram Main Road from East end Sankarabarani River Bridge to Pondicherry Distilleries.	l of
36	Villianur	1 Both sides of Villianur Bypass Road from MGR Statue to Thirumana Nilayam.	Raja
		2 North side of Villianur to Pondy Main Road from Villianur Bui Centre Compound Wall North end to South end.	lding
		3 South side of Villianur Perumal Koil Street from Braminal S Cutting to Athipara Sakthi Temple.	treet

GOVERNMENT OF PUDUCHERRY

INDUSTRIAL DEVELOPMENT (POWER) DEPARTMENT

(G.O. Ms. No. 6, Puducherry, dated 2nd February 2019)

NOTIFICATION

Based on the recommendations of the Single Member Committee, constituted during 2005, upgraded pay scales were sanctioned to the following eleven (11) posts of the Electricity Department, Puducherry *vide* G.O. Ms. No. 1, dated 07-01-2006 of the Industrial Development (Power) Department, Puducherry.

- 1. Helper
- 2. Wireman
- 3. Lineman
- 4. Line Inspector
- 5. Bill Collector
- 6. Sub-Inspector of Bill Collector
- 7. Inspector of Bill Collector
- 8. Commercial Assistant
- 9. Senior Commercial Assistant
- 10. Tester
- 11. Draughtsman
- 2. Since, the Government of India is yet to agree to regularize the above-mentioned upgraded pay scales for the said posts of the Electricity Department, Puducherry, this Administration was unable to process service matters of the said post benefiting the officials, such as framing/amendments of Recruitment Rules, grant of financial upgradation under ACP/MACP Scheme, promotion, direct recruitment, etc., in these posts.
- 3. Now, the Council of Ministers has resolved to grant financial upgradation under ACP/MACP Scheme to all eligible employees officiating in the posts mentioned at para-1, based on the existing Recruitment Rules in the upgraded pay scales.

- 4. The Lieutenant-Governor, Puducherry, is pleased to approve for "(i) grant of financial upgradation under ACP/MACP Scheme to all eligible employees officiating in the posts of Electricity Department/mentioned at Para-1 based on the existing Recruitment Rules and in the upgraded pay scales", and "(ii) to approach the Government of India to regularize the pay upgradation done by this Administration *vide* G.O. Ms. No. 1, dated 07-01-2006 of the Industrial Development (Power) Department, Puducherry.
- 5. Finance Department, Puducherry, has concurred with the proposal *vide* I.D.No. 1912/FD/F3/2018/FC, dated 24-01-2019 subject to the following:
 - (i) The Department shall take all expeditious steps to get the ratification of the Government of India for the upgraded pay scales commended by the Single Member Committee for the cadres in respect of Electricity Department, Puducherry.
 - (ii) In the event of non-ratification of upgraded pay scales by the Government of India, the excess payment made to the employees on account of grant of ACP/MACP Scheme benefits in the upgraded pay scales shall be recovered. Necessary undertaking to this effect shall be obtained from the employees concerned.
 - (iii) The financial implications consequent on this proposal shall be incurred within the Budget provision of the Electricity Department. The payment of ACP/MACP Scheme arrears shall be as per the extant orders thereon issued by the Finance Department *vide* I.D. Note No. G.24011/2/2016-17/F1(B), dated 19-06-2017 and Circular No. 25-l/FD(W&M)2012, dated 05-08-2016.

(By order of the Lieutenant-Governor)

CHAURE RATNAGHOSH KISHOR,
Under Secretary to Government (Power).

புதுச்சேரி அரசு

மாவட்ட சார்பு ஆட்சியர் (வருவாய்) அலுவலகம், காரைக்கால்

எண் 5203, 9696-97/மாசாஆ/காரை/டி5/2018.

அறிவிப்பு

[புதுச்சேரி நில மானிய விதி 1975, விதி 60(iii)-ன் கீழ்]

புதுச்சேரி அரசால் தங்களுக்கு ஒப்படை செய்யப்பட்ட கீழ்க்காணும் நிலவிவரங்களுடைய இடத்தில் தாங்கள் வீடு கட்டாமலோ அல்லது குடியிருக்காமலோ இருப்பதன் மூலம் தங்களுக்கு வழங்கப்பட்ட நில ஒப்படை ஆணையில் காணப்படும் நீபந்தனை (2)-ஐ தாங்கள் கடைபிடிக்காததை அறியவும்.

வரிசை எண் (1)	ஒப்படை பெற்றவரின் பெயர் மற்றும் முகவரி (2)	மறு அளவை எண் (3)	-	லத்தி ரப்பள (4)		நீல ஒப்படை ஆணை எண் (5)
	எண் O1–அம்பகரத்தூர் வருவாய் கீராமம் திருவாளர்கள்:		ஹெ.		₽П.	
1	நடராஜன், s/o. சண்முகம் மற்றும் அபிராமி, w/o. நடராஜன், எண் 36, LGR நகர், அம்பகரத்தூர்.	80/523	0	00	84	531/95
2	ராஜேந்திரன், s/o. நாடிமுத்து மற்றும் தில்லையம்மாள், w/o. ராஜேந்திரன், எண் 95, LGR நகர், அம்பகரத்தூர்.	80/534	0	00	84	783/05-06
3	தெட்சிணாமூர்த்தி, s/o. தண்டபாணி மற்றும் பொன்னுக்கன்னு, w/o. தெட்சிணாமூர்த்தி, எண் O5, LGR நகர், அம்பகரத்தூர்.	80/591	0	00	84	542/05-06

ஆதலால். இவ்வறிவிப்பு கீடைக்கப்பெற்ற 15 நாட்களுக்குள் தங்களுக்கு வழங்கப்பட்ட இடத்தினை ஏன் அரசே திரும்ப எடுத்துக்கொள்ளக்கூடாது என்பதற்கான காரணங்களை இவ்வலுவலகத்திற்குத் தெரிவிக்கும்படி கேட்டுக்கொள்ளப்படுகிறது, இது தொடர்பாக தாங்கள் கருத்து ஏதேனும் தெரிவிக்க விரும்பினால் மேற்குறிப்பிட்ட காலக்கெடுவிற்குள் கீழ்க் கையொப்பமிட்டுள்ள அதிகாரியிடம் முறையிடலாம்.

குறிப்பிட்ட காலக்கெடுவிற்குள் தாங்கள் நேரிலோ அல்லது கடிதம் வாயிலாகவோ தங்களது கருத்தைத் தெரிவிக்காவிடில், தங்களிடம் கருத்துக்கூற ஏதும் இல்லை எனக் கருதப்பட்டு இதற்குமேல் எந்த அறிவிப்புமின்றி தங்களுக்கு வழங்கப்பட்ட நில ஒப்படை ஆணை ரத்து செய்யப்படும்.

காரைக்கால், 2019 இருப் பிப்ரவரி மீ 4 வ.

அ. விக்ரந்த ராஜா, இ.ஆ.ப., சார்பு ஆட்சியர் (வருவாய்).

புதுச்சேரி அரசு

மாவட்ட சார்பு ஆட்சியர் (வருவாய்) அலுவலகம், காரைக்கால்

எண் 10773/மாசாஆ/காரை/டி5/2019.

அறிவிப்பு

[புதுச்சேரி நில மானிய விதி 1975, விதி 60(iii)-ன் கீழ்]

புதுச்சேரி அரசால் தங்களுக்கு ஒப்படை செய்யப்பட்ட கீழ்க்காணும் நிலவிவரங்களுடைய இடத்தில் தாங்கள் வீடு கட்டாமலோ அல்லது குடியிருக்காமலோ இருப்பதன் மூலம் தங்களுக்கு வழங்கப்பட்ட நில ஒப்படை ஆணையில் காணப்படும் நிபந்தனை (2)-ஐ தாங்கள் கடைபிடிக்காததை அறியவும்.

வரிசை எண்	ஒப்படை பெற்றவரின் பெயர் மற்றும் முகவரி	மறு அளவை எண்	நிலத பரப்	ந்தின் பளவ		நில ஒப்படை ஆணை எண்
(1)	(2)	(3)	(4)		(5)
	எண் 5–நெடுங்காடு வருவாய் கீராமம்	207/40	മൊ. ക	-	₽П.	50/05 00
1	திரு. பழனிசாமி, s/o. கோவிந்தசாமி, திருமதி. பாப்பாத்தி, w/o. பழனிசாமி, எண் 19, LGR நகர், அம்பகரத்தூர்.	227/40	0 0	0	84	58/05-06

ஆதலால். இவ்வறிவிப்பு கிடைக்கப்பெற்ற 15 நாட்களுக்குள் தங்களுக்கு வழங்கப்பட்ட இடத்தினை ஏன் அரசே திரும்ப எடுத்துக்கொள்ளக்கூடாது என்பதற்கான காரணங்களை இவ்வலுவலகத்திற்குத் தெரிவிக்கும்படி கேட்டுக்கொள்ளப்படுகிறது. இது தொடர்பாக தாங்கள் கருத்து ஏதேனும் தெரிவிக்க விரும்பினால் மேற்குறிப்பிட்ட காலக்கெடுவிற்குள் கீழ்க் கையொப்பமிட்டுள்ள அதிகாரியிடம் முறையிடலாம்.

குறிப்பிட்ட காலக்கெடுவிற்குள் தாங்கள் நேரிலோ அல்லது கடிதம் வாயிலாகவோ தங்களது கருத்தைத் தெரிவிக்காவிடில், தங்களிடம் கருத்துக்கூற ஏதும் இல்லை எனக் கருதப்பட்டு இதற்குமேல் எந்த அறிவிப்புமின்றி தங்களுக்கு வழங்கப்பட்ட நில ஒப்படை ஆணை ரத்து செய்யப்படும்.

காரைக்கால், 2019 இரி விப்ரவரி மீ 5 வ.

அ. விக்ரந்த ராஜா, இ.அ.ப., சார்பு ஆட்சியர் (வருவாய்).

GOVERNMENT OF PUDUCHERRY LABOUR DEPARTMENT

(G.O. Rt. No. 16/AIL/Lab./T/2019, Puducherry, dated 8th February 2019)

NOTIFICATION

Whereas, the Government is of the opinion that an industrial dispute has arisen between the management of M/s. Manakula Vinayagar Agro Oils Private Limited, Puducherry and Thiru V. Anandharaman, over non-payment of bonous for the year 2016-2017 in respect of the matter mentioned in the Annexure to this order;

And whereas, in the opinion of the Government, it is necessary to refer the said dispute for adjudication;

Now, therefore, by virtue of the authority delegated vide G. O. Ms. No. 20/91/Lab./L, dated 23-5-1991 of the Labour Department, Puducherry to exercise the powers conferred by clause (d) of sub-section (1) of section 10 of the Industrial Disputes Act, 1947 (Central Act XIV of 1947), it is hereby directed by Secretary to Government (Labour) that the said dispute be referred to the Industrial Tribunal, Puducherry for adjudication. The Industrial Tribunal, Puducherry, shall submit the Award within 3 months from the date of issue of reference as stipulated under sub-section (2-A) of section 10 of the Industrial Disputes Act, 1947 and in accordance with rule 10-B of the Industrial Disputes (Central) Rules, 1957. The party raising the dispute shall file a statement of claim complete with relevant documents, list of reliance and witnesses to the Industrial Tribunal, Puducherry, within 15 days of the receipt of the order of reference and also forward a copy of such statement to each one of the opposite parties involved in the dispute.

ANNEXURE

(a) Whether the dispute raised by the petitioner Thiru V. Anandharaman, Puducherry, against the management of M/s. Manakula Vinayagar Agro Oils

Private Limited, Puducherry, over non-payment of bonous for the year 2016-2017 is justified or not? If justified, what relief the petitioner is entitled to?

(b) To compute the relief if any, awarded in terms of money if, it can be so computed?

(By order)

S. MOUTTOULINGAM,
Under Secretary to Government (Labour).

GOVERNMENT OF PUDUCHERRY LABOUR DEPARTMENT

(G.O. Rt. No. 17/AIL/Lab./T/2019, Puducherry, dated 8th February 2019)

NOTIFICATION

Whereas, the Government is of the opinion that an industrial dispute has arisen between the management of M/s. Sri Veda Fly Ash Bricks, Sri Veda Bricks and Blocks, Karikalampakkam, Puducherry and Thiru M. Ayyanar, Villianur Post, Puducherry, over non- employment in respect of the matter mentioned in the Annexure to this order;

And whereas, in the opinion of the Government, it is necessary to refer the said dispute for adjudication;

Now, therefore, by virtue of the authority delegated *vide* G. O. Ms. No. 20/91/Lab./L, dated 23-5-1991 of the Labour Department, Puducherry, to exercise the powers conferred by clause (c) of sub-section (1) of section 10 of the Industrial Disputes Act, 1947 (Central Act XIV of 1947), it is hereby directed by Secretary to Government (Labour) that the said dispute be referred to the Labour Court, Puducherry for adjudication. The Labour Court, Puducherry, shall submit the Award within 3 months

from the date of issue of reference as stipulated under sub-section (2-A) of section 10 of the Industrial Disputes Act, 1947 and in accordance with rule 10-B of the Industrial Disputes (Central) Rules, 1957. The party raising the dispute shall file a statement of claim complete with relevant documents, list of reliance and witnesses to the Labour Court, Puducherry, within 15 days of the receipt of the order of reference and also forward a copy of such statement to each one of the opposite parties involved in the dispute.

ANNEXURE

- (a) Whether the dispute raised by the petitioner Thiru M. Ayyanar, Villianur Post, Puducherry, against the management of M/s. Sri Veda Fly Ash Bricks, Sri Veda Bricks and Blocks, Karikalampakkam, Puducherry, over non-employment is justified or not? If justified, what relief the petitioner is entitled to?
- (b) To compute the relief if any, awarded in terms of money if, it can be so computed?

(By order)

S. MOUTTOULINGAM,
Under Secretary to Government (Labour).

GOVERNMENT OF PUDUCHERRY

LABOUR DEPARTMENT

(GO. Rt. No. 18/AIL/Lab./T/2019, Puducherry, dated 8th February 2019)

NOTIFICATION

Whereas, the Government is of the opinion that an industrial dispute has arisen between the management of M/s. Tweezerman India Private Limited, Thattanchavady, Puducherry and Tmt. V. Yogalakshmi, Boomiyanpet, Puducherry, over non-employment in respect of the matter mentioned in the Annexure to this order;

And whereas, in the opinion of the Government, it is necessary to refer the said dispute for adjudication;

Now, therefore, by virtue of the authority delegated *vide* G. O. Ms. No. 20/91/Lab./L, dated 23-5-1991 of the Labour Department, Puducherry, to exercise the powers conferred by clause (c) of sub-section (1) of section 10 of the Industrial Disputes Act, 1947 (Central Act XIV of 1947), it is hereby directed by Secretary to Government (Labour) that the said dispute be referred

to the Labour Court, Puducherry, for adjudication. The Labour Court, Puducherry, shall submit the Award within 3 months from the date of issue of reference as stipulated under sub-section (2-A) of section 10 of the Industrial Disputes Act, 1947 and in accordance with rule 10-B of the Industrial Disputes (Central) Rules, 1957. The party raising the dispute shall file a statement of claim complete with relevant documents, list of reliance and witnesses to the Labour Court, Puducherry, within 15 days of the receipt of the order of reference and also forward a copy of such statement to each one of the opposite parties involved in the dispute.

L'ETAT

ANNEXURE

- (a) Whether the dispute raised by the petitioner Tmt. V. Yogalakshmi, Boomiyanpet, Puducherry, against the management of M/s. Tweezerman India Private Limited, Thattanchavady, Puducherry, over non-employment is justified or not? If justified, what relief the petitioner is entitled to?
- (b) To compute the relief if any, awarded in terms of money if, it can be so computed?

(By order)

S. MOUTTOULINGAM,
Under Secretary to Government (Labour).

GOVERNMENT OF PUDUCHERRY LABOUR DEPARTMENT

(G.O. Rt. No. 19/AIL/Lab./T/2019, Puducherry, dated 8th February 2019)

NOTIFICATION

Whereas, the Government is of the opinion that an industrial dispute has arisen between the management of M/s. Puducherry State Co-operative Bank Limited (No. 78), Puducherry and Bharatha Makkal Sasana Urimai Iyakkam, Puducherry, over refusal of employment of Thiru Djeaboubalane, in respect of the matter mentioned in the Annexure to this order:

And whereas, in the opinion of the Government, it is necessary to refer the said dispute for adjudication;

Now, therefore, by virtue of the authority delegated *vide* G. O. Ms. No. 20/91/Lab./L, dated 23-5-1991 of the Labour Department, Puducherry, to exercise the powers conferred by clause (c) of sub-section (1) of section 10 of the Industrial Disputes Act, 1947 (Central Act XIV

of 1947), it is hereby directed by Secretary to Government (Labour) that the said dispute be referred to the Labour Court, Puducherry for adjudication. The Labour Court, Puducherry, shall submit the Award within 3 months from the date of issue of reference as stipulated under sub-section (2-A) of section 10 of the Industrial Disputes Act, 1947 and in accordance with rule 10-B of the Industrial Disputes (Central) Rules, 1957. The party raising the dispute shall file a statement of claim complete with relevant documents, list of reliance and witnesses to the Labour Court, Puducherry, within 15 days of the receipt of the order of reference and also forward a copy of such statement to each one of the opposite parties involved in the dispute.

ANNEXURE

- (a) Whether the dispute raised by Bharatha Makkal Sasana Urimai Iyakkam, Puducherry, against the management of M/s. Puducherry State Co-operative Bank Limited (No. 78), Puducherry, over refusal of employment of Thiru Djeaboubalane can be exhausted under the Puducherry Co-operative Societies Act, 1972 or under the Industrial Disputes Act, 1947?
- (b) If, the remedy can be exhausted under the Industrial Disputes Act, 1947, what relief Thiru Djeaboubalane is entitled to?
- (c) To compute the relief if any, awarded in terms of money if, it can be so computed?

(By order)

S. MOUTTOULINGAM,
Under Secretary to Government (Labour).

GOVERNMENT OF PUDUCHERRY LABOUR DEPARTMENT

(G.O. Rt. No. 20/AIL/Lab./T/2019, Puducherry, dated 8th February 2019)

NOTIFICATION

Whereas, the Government is of the opinion that an industrial dispute has arisen between the management of M/s. Shree Mother Plast India Private Limited, Thirubuvanai, Puducherry and Thiru C. Kumar, Kalitheerthalkuppam, Puducherry, over non-employment in respect of the matter mentioned in the Annexure to this order;

And whereas, in the opinion of the Government, it is necessary to refer the said dispute for adjudication;

Now, therefore, by virtue of the authority delegated vide G. O. Ms. No. 20/91/Lab./L, dated 23-5-1991 of the Labour Department, Puducherry, to exercise the powers conferred by clause (c) of sub-section (1) of section 10 of the Industrial Disputes Act, 1947 (Central Act XIV of 1947), it is hereby directed by Secretary to Government (Labour) that the said dispute be referred to the Labour Court, Puducherry, for adjudication. The Labour Court, Puducherry, shall submit the Award within 3 months from the date of issue of reference as stipulated under sub-section (2-A) of section 10 of the Industrial Disputes Act, 1947 and in accordance with rule 10-B of the Industrial Disputes (Central) Rules, 1957. The party raising the dispute shall file a statement of claim complete with relevant documents, list of reliance and witnesses to the Labour Court, Puducherry, within 15 days of the receipt of the order of reference and also forward a copy of such statement to each one of the opposite parties involved in the dispute.

ANNEXURE

- (a) Whether the dispute raised by the petitioner Thiru C. Kumar, Kalitheerthalkuppam, Puducherry against the management of M/s. Shree Mother Plast India Private Limited, Thirubuvanai, Puducherry, over non-employment is justified or not? If justified, what relief he is entitled to?
- (b) To compute the relief if any, awarded in terms of money if, it can be so computed?

(By order)

S. MOUTTOULINGAM,
Under Secretary to Government (Labour).

GOVERNMENT OF PUDUCHERRY LABOUR DEPARTMENT

(GO. Rt. No. 21/AIL/Lab./T/2019, Puducherry, dated 8th February 2019)

NOTIFICATION

Whereas, the Government is of the opinion that an industrial dispute has arisen between the management of M/s. Classik Plasto Packagings, Industrial Estate, Thattanchavady, Puducherry and Thiru T. Ramesh Babu, Muthialpet, Puducherry, over refusal of employment in respect of the matter mentioned in the Annexure to this order:

And whereas, in the opinion of the Government, it is necessary to refer the said dispute for adjudication;

Now, therefore, by virtue of the authority delegated vide G. O. Ms. No. 20/91/Lab./L, dated 23-5-1991 of the Labour Department, Puducherry, to exercise the powers conferred by clause (c) of sub-section (1) of section 10 of the Industrial Disputes Act, 1947 (Central Act XIV of 1947), it is hereby directed by Secretary to Government (Labour) that the said dispute be referred to the Labour Court, Puducherry, for adjudication. The Labour Court, Puducherry, shall submit the Award within 3 months from the date of issue of reference as stipulated under sub-section (2-A) of section 10 of the Industrial Disputes Act, 1947 and in accordance with rule 10-B of the Industrial Disputes (Central) Rules, 1957. The party raising the dispute shall file a statement of claim complete with relevant documents, list of reliance and witnesses to the Labour Court, Puducherry, within 15 days of the receipt of the order of reference and also forward a copy of such statement to each one of the opposite parties involved in the dispute.

ANNEXURE

- (a) Whether the dispute raised by the petitioner Thiru T. Ramesh Babu, Muthialpet, Puducherry, against the management of M/s. Classik Plasto Packagings, Industrial Estate, Thattanchavady, Puducherry, over refusal of employment is justified or not? If justified, what relief he is entitled to?
- (b) To compute the relief if any, awarded in terms of money if, it can be so computed?

(By order)

S. MOUTTOULINGAM,
Under Secretary to Government (Labour).

GOVERNMENT OF PUDUCHERRY CHIEF SECRETARIAT (FISHERIES)

(G.O. Ms. No. 7, Puducherry, dated 11th February 2019)

NOTIFICATION

The Lieutenant-Governor, Puducherry, has been pleased to reconstitute the Governing Body of the Pondicherry Fishing Harbour Management Society by nominating following three Non-official Members for a period of three years from the date of issue of the Government Order.

Non-official Members:

 Thiru E. Arivazhagan, S/o. Ethiraj,
 No. 6. Chinnakalapetkuppam,
 Chinnakalapet, Puducherry-605 014.

- Thiru R. Bothraj,
 S/o. Ramasamy,
 No. 184, Tsunami Nagar,
 M. Pudukuppam, Manapet Post,
 Bahour Commune, Puducherry-607 402.
- Thiru A. Kangeyan,
 S/o. Arumugam,
 No. 11-A, Car Street,
 Veerampattinam, Puducherry-607 007.
- 2. This issues with the concurrence of Finance Department *vide* their I.D. No. 2284/FC/F4/A3/2017-18, dated 6-11-2017.

(By order of the Lieutenant-Governor)

N. GANDHIRAJAN,
Under Secretary to Government
(Fisheries).

GOVERNMENT OF PUDUCHERRY CHIEF SECRETARIAT (WORKS)

No. P.17353/CS(PW-l)/A1/27/2018-19.

Puducherry, the 11th February 2019.

ORDER

In pursuance of the G.O. Ms. No. 20, dated 05-06-2018 of the Chief Secretariat (Public Works), Puducherry, the Lieutenant-Governor, Puducherry is pleased to order for drawing the services of the Technical Officers and Non-Technical Staff members on service placement basis as detailed below for the initiating and smooth functioning of 'AFD Project Unit' for the implementation of various Projects to be undertaken on financial assistance on loan basis from 'Agence Francaise de Developpement', with immediate effect, until further orders:

01 Project Manager

Chief Engineer, Public Works Department, Puducherry.

02 Executive Engineer

Executive Engineer (Design), Public Works Department, Puducherry will function as Executive Engineer for AFD Project Unit.

03 Assistant Engineer

- 1. Thiru S. Sundaramoorthy-Public Health Division
- 2. Thiru S. Chandrakumar-B&R (Central)

04 Junior Engineer

- 1. Thiru K. Kullothungan-B&R (North)
- 2. Thiru T. Gandhi-Public Health Division

05 Overseer

- 1. Thiru P. Ilango-Public Health Division
- 2. Thiru C. Coumaravel-Public Health Division
- 2. In addition to the above, the following MTS (PW) are attached as supporting staff for the 'AFD Project Unit':
 - 1. Thiru B. Kadiravan . . Public Health Division
 - 2. Thiru R. Munisamy . . Public Health Division
- 3. Further, the routine duties of Thiru R. Sundaramoorthy, Assistant Engineer, will be looked after by Thiru S. Ramany, Assistant Engineer, Public Health Division, Public Works Department, Puducherry and that of Thiru S. Chandra Kumar, Assistant Engineer, will be looked after by Thiru K. Elumalai, Assistant Engineer, B&R (Central) Division, Public Works Department, Puducherry. The services of non-technical staff required for operation of project will be spared at a later stage depending upon the requirement.
- 4. The terms and conditions stipulated in the G.O. Ms. No. 20, dated 05-06-2018 of the Chief Secretariat (Public Works) shall be strictly adhered to. The terms of references for each and every officers will be issued separately, if need be.

(By order)

CHAURE RATNAGHOSH KISHOR, Under Secretary to Government (Works).

GOVERNMENT OF PUDUCHERRY LABOUR DEPARTMENT

(G.O. Rt. No. 23/AIL/Lab./T/2019, Puducherry, dated 11th February 2019)

NOTIFICATION

Whereas, the Government is of the opinion that an industrial dispute has arisen between the management of M/s. Shree Mother Plast India Private Limited, Thirubuvanai, Puducherry and Thiru T. Sivakumar, Madagadipet, Puducherry, over non-employment in respect of the matter mentioned in the Annexure to this order;

And whereas, in the opinion of the Government, it is necessary to refer the said dispute for adjudication;

Now, therefore, by virtue of the authority delegated vide G. O. Ms. No. 20/91/Lab./L, dated 23-5-1991 of the Labour Department, Puducherry, to exercise the powers conferred by clause (c) of sub-section (1) of section 10 of the Industrial Disputes Act, 1947 (Central Act XIV of 1947), it is hereby directed by Secretary to Government (Labour) that the said dispute be referred to the Labour Court, Puducherry, for adjudication. The Labour Court, Puducherry, shall submit the Award within 3 months from the date of issue of reference as stipulated under sub-section (2-A) of section 10 of the Industrial Disputes Act, 1947 and in accordance with rule 10-B of the Industrial Disputes (Central) Rules, 1957. The party raising the dispute shall file a statement of claim complete with relevant documents, list of reliance and witnesses to the Labour Court, Puducherry, within 15 days of the receipt of the order of reference and also forward a copy of such statement to each one of the opposite parties involved in the dispute.

ANNEXURE

- (a) Whether the dispute raised by the petitioner Thiru T. Sivakumar, Madagadipet Post, Puducherry, against the management of M/s. Shree Mother Plast India Private Limited, Thirubuvanai, Puducherry, over non-employment is justified or not? If justified, what relief the petitioner is entitled to?
- (b) To compute the relief if any, awarded in terms of money if, it can be so computed?

(By order)

S. MOUTTOULINGAM,
Under Secretary to Government (Labour).

GOVERNMENT OF PUDUCHERRY LABOUR DEPARTMENT

(G.O. Rt. No. 24/AIL/Lab./T/2019, Puducherry, dated 11th February 2019)

NOTIFICATION

Whereas, the Government is of the opinion that an industrial dispute has arisen between the management of M/s. Chambre De Commerce, No.1, Rue Suffren, Puducherry and Thiru C. Govindasamy, Puducherry, over non-employment in respect of the matter mentioned in the Annexure to this order;

And whereas, in the opinion of the Government, it is necessary to refer the said dispute for adjudication;

Now, therefore, by virtue of the authority delegated *vide* G. O. Ms. No. 20/91/Lab./L, dated 23-5-1991 of the Labour Department, Puducherry, to exercise the powers conferred by clause (c) of sub-section (1) of section 10

of the Industrial Disputes Act, 1947 (Central Act XIV of 1947), it is hereby directed by Secretary to Government (Labour) that the said dispute be referred to the Labour Court, Puducherry, for adjudication. The Labour Court, Puducherry, shall submit the Award within 3 months from the date of issue of reference as stipulated under sub-section (2-A) of section 10 of the Industrial Disputes Act, 1947 and in accordance with rule 10-B of the Industrial Disputes (Central) Rules, 1957. The party raising the dispute shall file a statement of claim complete with relevant documents, list of reliance and witnesses to the Labour Court, Puducherry, within 15 days of the receipt of the order of reference and also forward a copy of such statement to each one of the opposite parties involved in the dispute.

ANNEXURE

- (a) Whether the dispute raised by the petitioner Thiru C. Govindasamy, Puducherry, against the management of M/s. Chambre De Commerce, No. 1, Rue Suffren, Puducherry, over non-employment is justified or not? If justified, what relief the petitioner is entitled to?
- (b) To compute the relief if any, awarded in terms of money if, it can be so computed?

(By order)

S. MOUTTOULINGAM, Under Secretary to Government (Labour).

GOVERNMENT OF PUDUCHERRY

OFFICE OF THE JOINT DIRECTOR OF SCHOOL EDUCATION

No. 820/JD-IEC/2019.

Puducherry, the 12th February 2019.

NOTIFICATION

It is hereby notified that the following candidate has loss his original SSLC Mark Certificate beyond the scope of recovery, the necessary steps have been taken to issue duplicate certificate. If, any one finds the original Mark Certificate, it may be sent to the Secretary, State Board of School Examinations (Sec), College Road, Chennai – 600 006 for cancellation, as it is no longer valid.

Sl. No.	Name and address of the applicant	Register No., session and year	Sl. No. of the mark certificate	School in which studied last
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
1	Thiru D. Murugan	431197, March 2002	_	Wesley Higher Secondary School, Puducherry.

M. KUPPUSAMY, Joint Director of School Education.

GOVERNMENT OF PUDUCHERRY POLICE DEPARTMENT

Puducherry, the 15th February 2019.

NOTICE INVITING e-TENDER

e-Tender has been floated for purchase of clothing and equipments for the use of Police Personnel and Home Guards of this Department in the Union territory of Puducherry. The same can be viewed in the website: https://Pudutenders.gov.in.

e-Tender ID : 2019_PD_4533_1

e-Tender fee : ₹ 1,180

(Inclusive of 18% GST)

Earnest money deposit : ₹ 2,68,921

Availability of e-tender : From : 15-02-2019 at

online. 16.30 hrs.

To : 12-03-2019 at

17.00 hrs.

Last date for bid-submission: 12-02-2019 at of e-tender. 17.00 hrs.